



## Svenska Ordkartor 2

**Svenska Ordkartor 2** kokoaa yhteen 450 ruotsin kielen sanaa miellekartan muotoon rakennetuiksi sanasto-tehtäviksi. Sanat ovat peruskoulun ja lukion opetussuunnitelmien mukaisista aihepiireistä. Kertaamiseen miellekarttoja voi hyödyntää myös ammatillisella toisella asteella tai aikuiskoulutuksessa ja varsinkin itsenäisessä opiskelussa kotona.

Kun avaa yhden tarjolla olevista 18 miellekartasta, oppija kuulee jokaisen tyhjän sanakentän kohdalla yhden lauseen mittaisen vihjeen. Jos hän sen perusteella osaa kirjoittaa sanan, hän saa siitä täydet pisteet. Jos oikea sana ei hahmotu kuullun määrittelyn perusteella, oppija voi "ostaa" vihjeitä. Yhden miinuspisteen vihje kertoo sanan suomenkielisen käännöksen, kahden pisteen vihje antaa sanan alkukirjaimen ja kolmen pisteen vihje tavaa sen kirjain kirjaimelta.

Oppijan tavoitteena on saada useamman harjoituskerran avulla täydet pisteet kaikista kahdeksastatoista kartasta.


**Svenska Ordkartor 2** perustuu kehittämämme Lingonets-formaattiin, joka esimerkiksi Carol Chapellen ja Joan Jamiesonin äskettäin julkaistussa teok-





sessä *Tips for Teaching with CALL: Practical Approaches for Computer-Assisted Language Learning* (Pearson Education) oli valittu hyvänä sanaston harjoittelutapana interaktiivisen esittelyn kohteeksi.

Kohdesanoja on 450 ja vihjeiden sanasto käsittää yli 2000 sanaa. Ruotsinkielisiä äänityksiä on yli 60 min.

Vinkki oppijalle tai opettajalle, joka haluaa tukea sanaston oppimista kuvilla, puhutuilla vihjeillä – ja varsinkin itse tekemällä:

**Voit tehdä omia sanastotehtäviä ja miellekarttoja itsellesi, oppilaillesi tai yhdessä opiskelijoittesi kanssa Lingonet Puzzle Editorin avulla.**

 **Lingonet Puzzles** Svenska Ordkartor 2

   	<p>Att arbeta / Työelämä Att handla / Ostoksilla Att köpa biljett / Lipunosto Datateknik / Tietotekniikka Ekonomi / Talouselämä Hållbar utveckling / Kestävä kehitys Hälsa och trygghet / Terveys ja turvallisuus I stan och på landet / Kaupungissa ja maalla Litteratur och filmer / Kirjallisuus ja elokuvat</p>	<p>Livsaskädning / Elämäkatsomus Massmedier / Tiedotusvälineet Mänskliga relationer / Ihmissuhteet Politik / Poliittikka På hotell / Hotellissa På teater / Teatterissa Samhälle / Yhteiskunta Trafik / Liikenne Utbildning / Koulutus</p>
--	---	--



## Lingonet Puzzle Editor - multimediatuotantoa opiskelijaprojekteina

Kun kielenoppija työstää sanastoa tehtäväksi, hän oppii käyttämänsä sanaston perusteellisesti. "Oman ohjelman" valmiiksi saattaminen ja esitleminen toisille opiskelijoille on erittäin palkitsevaa. Samalla opiskelijat hyödyntävät eri mediataitojaan monipuolisesti ja saavat käsityksen tietokonepohjaisen multimediaohjelman tekemisestä. Oppilaitokseen karttuu ajan myötä kattava kokoelma sanastotehtäviä, pidemmän aikavälin tavoitteena voi esimerkiksi olla harjoitusten laatiminen kaikista tiettyyn sanastoalueeseen sisältyvistä sanoista.

### Multimediasanastoharjoituksen tekeminen vaiheittain

Tutustu valmiisiin Lingonets-miellekarttoihin Lingonetin sivuilla.

Valitse harjoitusten aihepiirit, käsiteltävät sanat sekä harjoitusten määrä. Suunnittele pienryhmissä aina kerrallaan yhden aihepiirin lopullinen sanasto.

Valitse tai piirrä harjoitukseen sopiva taustakuva. Voit ottaa sellaisen myös omalla digikamerallasi tai jopa kännykkäkameralla. Kuvat voidaan tuottaa monella tavalla, esimerkiksi 'leikkaamalla' tietokoneruudulta valmiista ohjelmasta, piirtää piirrosohjelmalla, piirtää käsin ja skannata koneelle, skannata painotuotteista, etsiä Internetistä jne. Muista aina selvittää tekijänoikeudet painotuotteista, Internetistä tai peleistä valitsemistasi kuvista.

Kirjoita käsikirjoitus: keksi vihjeet jokaiselle sanalle. Yhdelle sanalle voidaan antaa neljän tasoista vihjeitä, joista kukin voi koostua tekstistä, kuvasta ja/tai äänestä. Suosituksemme on, että käytät ääntä niin paljon kuin mahdollista.

Korjausten ja vertailukierrosten jälkeen voit nauhoittaa käsikirjoituksen. Harjoittele ääntämistä opettajan kanssa tai hyödynnä äidinkielistä puhujaa, jos se on mahdollista.

Muokkaa vihjeet digitaaliseen muotoon: *tekstit* kirjoitetaan tai kopioidaan tekstitiedostosta suoraan ohjelmaan, *kuvat* muunnetaan jpg-formaattiin, *äännet* digitoidaan mp3-formaattiin.

Koosta ohjelma valmiiksi sijoittamalla sanakentät pohjakuvan päälle ja täyttämällä editoriruudun alalaidassa olevat vihjekentät.

Testaa harjoitus huolellisesti kirjoitusvirheiden tms. välttämiseksi.

